

Terre di Sicilia

spring - summer 2023

Ragusa



VON DER THÜSEN
AM LEUCHTTURM

VON DER THÜSEN AM LEUCHTTURM

Am Leuchtturm 6, 18119 Warnemünde
Email: info@von-der-thuesen.de
Telefon Laden: 0381 51 07 84 8

Geschäftsführerin: Ulrike von der Thüsen

VON DER THÜSEN GmbH

Pressentinstraße 13
18147 Rostock
Telefon Büro: 0381 67 07 14 1
Handelsregister: Rostock HRB 7456
Ust-IdNr.: DE 812369633

BASSETTI ESPAÑOLA, S.A.U.
Avda. José Egido, 145, 3º 1º
08140 GRANOLLERS MONTBUI
bassetti@bassetti.es

granfoulard
bassetti

Ragusa

Elegante e ricercato il motivo cachemire viene interpretato con ricchi dettagli dalle linee sinuose che vengono valorizzati da un degradè cromatico. La balza multicolore si alterna con la parte centrale del disegno tono su tono, creando un effetto omogeno e armonioso.

È proposto in due varianti colore: la prima fresca e tipicamente estiva, si ispira alle meravigliose sfumature del mare siciliano, con il blu intenso abbinato all'azzurro, mentre la seconda dai toni caldi e solari, mixa il giallo oro e l'arancio, che richiamano i colori delle tradizionali ceramiche artigianali.

Das elegante und raffinierte Kaschmir-Motiv wird durch reiche Details aus geschwungenen Linien interpretiert, die durch ein chromatisches Degradé noch verstärkt werden. Der mehrfarbige Volant wechselt sich mit dem zentralen Teil des Ton-in-Ton-Musters ab und sorgt so für einen homogenen und harmonischen Effekt.

Es ist in zwei Farbvarianten erhältlich: Die erste, frische und typisch sommerliche Variante ist von den herrlichen Farbtönen des sizilianischen Meeres inspiriert, mit intensivem Blau in Kombination mit Azur, während die zweite mit ihren warmen, sonnigen Tönen Goldgelb und Orange mischt und an die Farben der traditionellen handgefertigten Keramik der sizilianischen Region erinnert.

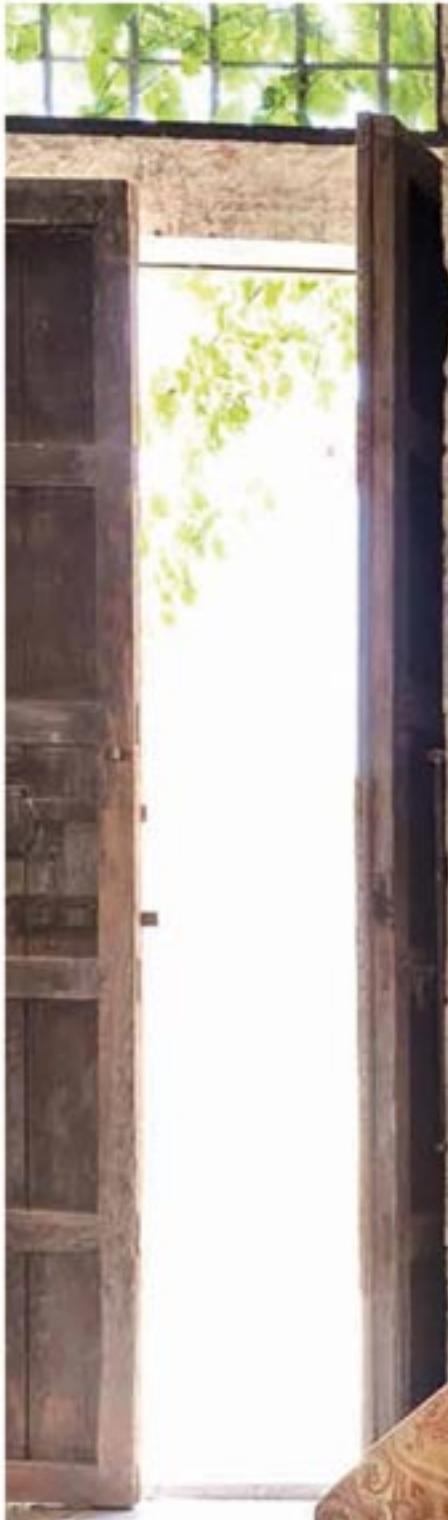
lgant et recherché, le motif cachemire est interprété avec de riches détails aux lignes sinueuses, qui sont soulignées par un dégradé chromatique. Le volant multicolore succède à la partie centrale du motif ton sur ton, créant un effet homogène et harmonieux.

Il est proposé en deux variantes de couleur : la première, fraîche et typiquement estivale, s'inspire des merveilleuses nuances de la mer de Sicile, avec le bleu vif associé au bleu ciel, tandis que la seconde, aux teintes chaudes et solaires, allie le jaune or et l'orange, évoquant les couleurs des traditionnelles céramiques artisanales des terres de l'ile.

An elegant and refined paisley pattern finds expression in rich details with sinuous contours, underlined by a color gradient. We find the central design again in a tone-on-tone variant along the flounce, which creates a homogeneous and harmonic effect.

The design comes in two color versions: a fresh and typically summery version inspired by the marvelous deep blue and light blue hues of the Sicilian Sea, and a second version offering warm and sunny shades of gold and orange, referencing the traditional handmade pottery of the region.





Copripiumone
Bettwäsche
Housse de couette
Duvet cover



100% raso di puro cotone (110 fili al cm²)
Stampa con coloranti solidi
Copricuscini coordinati in raso con quattro volani cm 40x40

100% reiner Baumwollsatin (110 Fäden pro cm²)
Druck mit beständigen Farben
Koordinierbare Satin-Kissen 40x40 cm mit 4 Volants

Satin 110 fils/cm², 100% coton
Impression avec une coloration solide
A coordonner avec les housses de coussin en satin finition
volant plat 40x40 cm

100% pure cotton sateen (110 threads cm²-280 thread count)
Fast color printing
Coordinated sateen cushion covers 40x40 cm with four flounces

Extra
Fine
Sateen

Made
in Italy

| | v.B1 | v.Y1 |
|------------------------|---------|---------|
| cm 135x200 +80x80 | 9321841 | 9321842 |
| cm 155x220 +80x80 | 9321858 | 9321859 |
| cm 200x200 +2/80x80 | 9321875 | 9321876 |
| cm 240x220 +2/80x80 | 9325029 | 9325010 |
| cm 40x40 | 9321919 | 9321920 |
| cm 40x80 | 9321902 | 9321903 |
| cm 65x65 | 9328052 | 9328053 |
| cm 160x210 | 9327933 | 9327934 |
| cm 200x210 | 9327950 | 9327951 |
| cm 240x240 | 9327967 | 9327968 |
| cm 50x70 | 9327984 | 9327985 |
| cm 50x90 | 9328001 | 9328002 |
| cm 60x90 | 9328018 | 9328019 |
| cm 65x100 | 9328035 | 9328036 |
| cm 65x65 | 9328052 | 9328053 |
| cm 140x200 +70x90 | 9322188 | 9322189 |



v.B1



v.Y1

Copriletto trapuntato
Gesteppte Tagesdecke
Couvre-lit matelassé
Quilted Bedspread



100% cotone 57 fili cm²
Imbottitura in puro cotone con raffinata trapuntatura
Stampa con coloranti solidi

100% Baumwolle 57 Fäden pro cm²
Reine Baumwollfüllung mit raffinierter Steppung
Druck mit beständigen Farben

100% coton 57 fils/cm²
Garnissage en pur coton avec piquage raffiné
Impression avec une coloration solide

100% cotton 57 threads cm² - 145 thread count
Padding in pure cotton with fine quilting
Fast color printing

Made
in Italy

| | v.B1 | v.Y1 |
|------------|---------|---------|
| cm 180x255 | 9321957 | 9321958 |
| cm 220x255 | 9321974 | 9321975 |
| cm 240x255 | 9321991 | 9321992 |
| cm 265x255 | 9322008 | 9322009 |







Telo arredo e Copricuscino
Einrichtungsfoulard und Kissenhülle
Foulard de décoration et housse de coussin
Furnishing throw and Cushion cover

100% cotone 57 fili cm²
Stampa con coloranti solidi
Copricuscini coordinati con piping cm 40x40

100% Baumwolle 57 Fäden pro cm²
Druck mit beständigen Farben
Koordinierbare Kissen 40x40 cm mit Keder

100% coton 57 fils/cm²
Impression avec une coloration solide
A coordonner avec les housses de coussin finition passepoil en 40x40 cm

100% cotton 57 threads cm²- 145 thread count
Fast color printing
Coordinated cushion covers with piping 40x40 cm

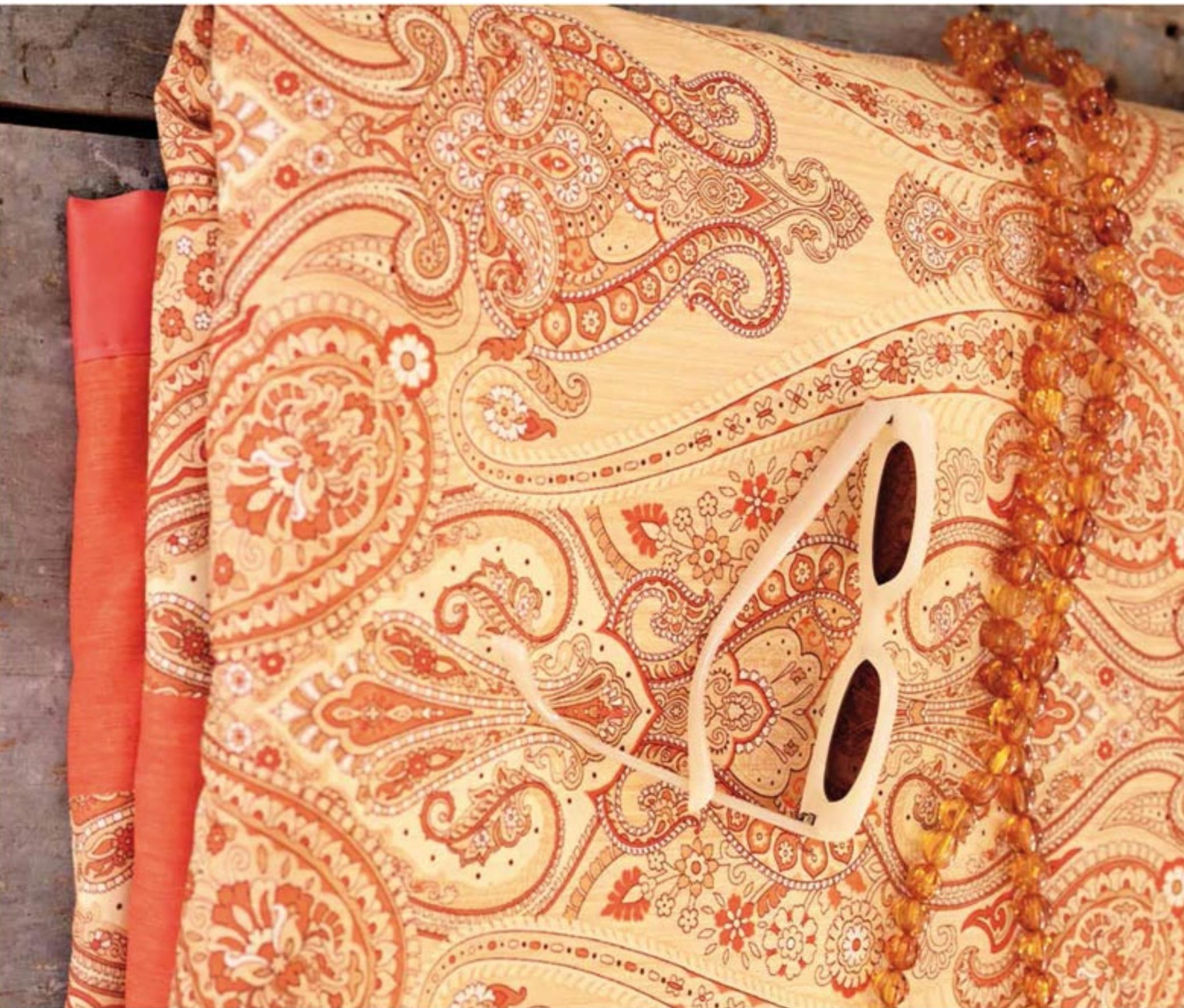
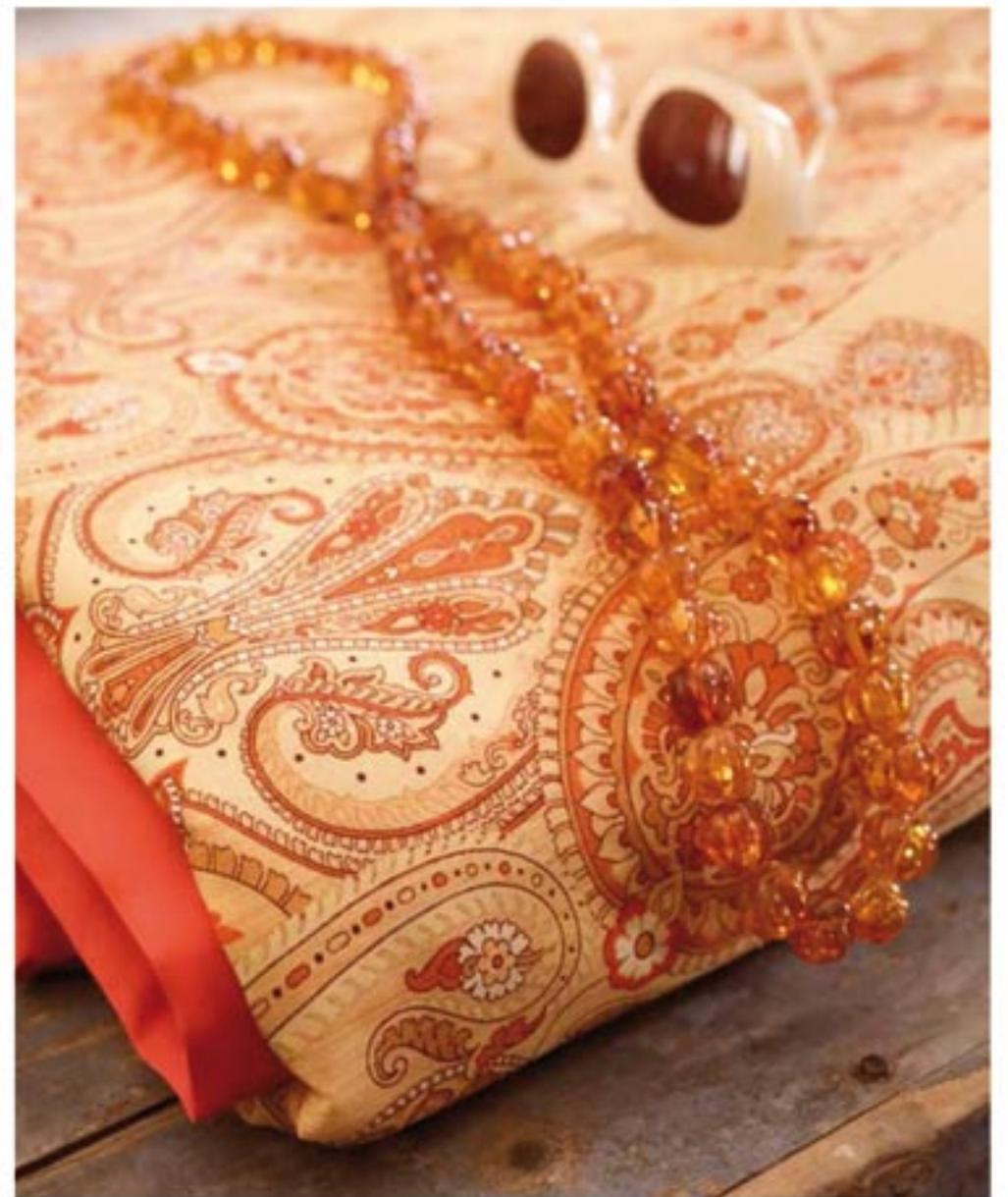
Made
in Italy

Multifunzionale - Multi-usage



| | v.B1 | v.Y1 |
|------------------|---------|---------|
| cm 180x270 | 9322025 | 9322026 |
| cm 270x270 | 9322042 | 9322043 |
| cm 350x270 | 9322059 | 9322060 |
| [v.v.3] cm 40x40 | 9322076 | 9322077 |







100% cotone gäzzato, 57 fili cm² - Imbottitura: 100% poliestere 80 gr/m²
Stampa con coloranti solidi
Packaging: scatola regalo

100% Baumwolle, aufgeräumt, 57 Fäden pro cm²- Füllung: 100% Polyester 80 g/m²
Druck mit beständigen Farben
Verpackung: Geschenkkarton

100% coton, 57 fils/cm² - Garnissage : 100% polyester 80 gr/m²
Impression avec une coloration solide
Packaging : boite cadeau

100% brushed cotton, 57 threads cm²- 145 thread count
Filling: 100% polyester 80 gr/m²
Fast color printing
Packaging: gift box

Made
in Italy

Multifunzionale - Multifunktional - Multifonctionnel - Multi-usage

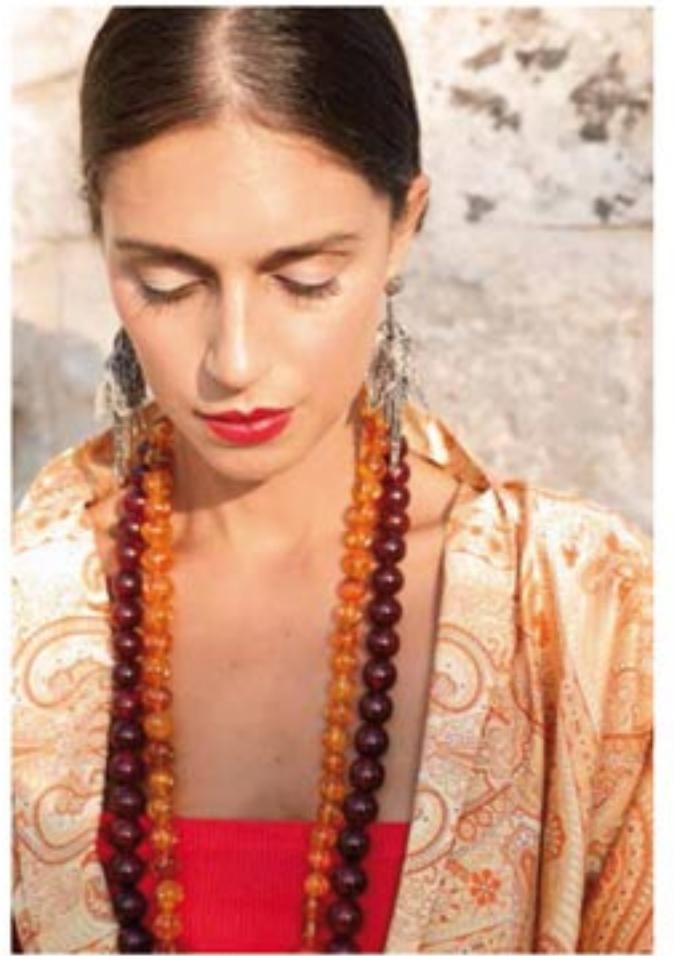


v.B1 v.Y1
cm 135x190 | 9321945 | 9321946



v.B1

v.Y1





100% raso di puro cotone [110 fili al cm²]
Stampa con coloranti solidi
Packaging: scatola regalo

100 % reiner Baumwollsatin [110 Fäden pro cm²]
Druck mit beständigen Farben
Verpackung: Geschenkkarton

Satin 110 fils/cm², 100% coton
Impression avec une coloration solide
Packaging: boite cadeau

100% pure cotton satin [110 threads cm²-280 thread count]
Fast color printing
Packaging: gift box

Extra
Fine
Sateen

| | v.B1 | v.V1 |
|--------------------|---------|---------|
| small - medium | 9321929 | 9321930 |
| large - extralarge | 9321931 | 9321932 |





Telo mare
Strandtuch
Drap de plage
Beach towel



100% cotone - 450 gr/m²
Jacquard tinto filo, velour

100% Baumwolle - 450 gr/m²
Jacquard garngefärbt, Velours

100% coton - 450 gr/m²
Jacquard fils teint, velours

100% cotton - 450 gr/m²
Jacquard yarn dyed, velour

| | v.B1 | v.Y1 |
|-----------|---------|---------|
| cm 90x180 | 9322115 | 9322116 |



v.B1

v.Y1



TINTA UNITA UNIFARBIG COULEURS UNIES PLAIN DYED

100% raso di puro cotone (110 fili al cm²)

Tintura con coloranti solidi

Copricuscini coordinati in raso con quattro volani cm 40x40

100% reiner Baumwollsatin (110 Fäden pro cm²)

Mit beständigen Farben gefärbt

Kombinierbar mit Satin-Kissen 40x40 cm mit 4 Volants

Satin 110 fils/cm², 100% coton

Teinture avec une coloration solide

A coordonner avec les housses de coussin en satin finition volant plat 40x40 cm

100% pure cotton sateen (110 threads cm²-280 thread count)

Dyeing with fast dyes

Coordinated sateen cushion covers 40x40 cm with four flounces

Copripiumone
Federa
Copricuscino
Bettbezug
Kissenbezug
Kissenhülle

Housse de couette

Taie d'oreiller

Housse de coussin

Duvet cover

Pillowcase

Cushion cover

Extra
Fine
Sateen



Made
in Italy

| | col.1202 - T8 acquamarina | col.1242 - CL aloe | col.3325 - C3 celeste | col.1987 - R7 corallo | col.1634 - 41 beige | col.1180 - K2 fucsia |
|------------------|---------------------------|--------------------|-----------------------|-----------------------|---------------------|----------------------|
| cm 135x200 | 9324940 | 9301157 | 9259920 | 9234121 | 9322652 | 9234120 |
| cm 155x220 | 9324941 | 9301160 | 9259929 | 9234129 | 9322653 | 9234128 |
| cm 200x200 | 9324942 | 9301163 | 9259935 | 9234132 | 9322654 | 9234131 |
| cm 80x80 | 9324943 | 9301166 | 9259940 | 9234136 | 9322655 | 9234135 |
| cm 40x80 | 9324944 | 9301169 | 9259945 | 9234143 | 9322656 | 9234139 |
| cm 40x40 (u.v.3) | 9324945 | 9301172 | 9259950 | 9234149 | 9322657 | 9234148 |
| cm 140x200 | 9324946 | 9301175 | 9259955 | 9234153 | 9322658 | 9234152 |
| cm 70x90 | 9324947 | 9301178 | 9259960 | 9234159 | 9322659 | 9234156 |



col.1202 - T8 acquamarina



col.1242 - CL aloe



col.3325 - C3 celeste



col.1987 - R7 corallo



col.1634 - 41 beige



col.1180 - K2 fucsia